

安全预防措施	2	数据连接	24
手机总览	3	安全设定	24
显示符号 (摘选)	5	网络管理	25
使用前须知	6	附件	25
使用 SIM 卡 / 电池	6	振铃音调	26
给电池充电	7	附加功能	27
开机 / 关机, PIN 码输入	7	闹钟	27
输入 PIN 码	7	计算器	27
强接收信号	8	秒表	27
紧急电话号码 (SOS)	8	SIM 卡工具包 (可选)	27
未插入 SIM 卡时的功能	8	速按键	27
简介	8	我的文件夹	28
用户指南	8	故障排除	29
菜单控制	8	西门子服务	31
待机模式	8	保养和维护	33
安全设定	9	产品数据	33
密码设定	9	电池质量声明	35
清除 SIM 卡锁闭	9	显示屏质量声明	35
打电话	10	可选附件	36
文本输入	11	菜单树	37
不使用 T9 输入文本	11		
利用 T9 输入文本	12		
预先定义的文字范本	15		
电话簿	15		
< 新增条目 >	15		
打电话 (搜索条目)	15		
编辑条目	15		
分配图片	16		
群组管理	16		
通话记录	16		
时间与计费	16		
照相机	17		
语音信箱 / 广播服务	17		
短信	18		
彩信	19		
信息清单 / 信息设置	20		
上网与娱乐	21		
互联网浏览器 (WAP)	21		
游戏及其它	21		
其它设定	22		
情景模式	22		
显示屏	23		
通话设定	23		
时钟	24		

2 安全预防措施

安全预防措施

家长须知

在使用手机之前请先仔细阅读操作说明和安全预防措施。向您的孩子解释有关的安全事项。



使用手机时应记住遵守法律规定和当地限制。例如，在机场、加油站、医院或驾驶途中。



手机可能会影响某些医疗设备的功能。例如起搏器或助听器。手机与起搏器之间至少应保持 20 厘米（8 英寸）的距离。当使用手机时应远离起搏器较远的耳朵接听。有关更多详情，请咨询您的医生。



儿童可能会拆卸并吞下 SIM 卡、镜头圈和镜头盖这些小部件。所以必须将手机放置在儿童无法拿到的地方。



不可超过充电器所规定的电源电压。否则充电器可能会损坏。



振铃音（第 26 页）、业务音调和免提通话通过听筒发出。当手机发出铃声或当您已经打开免提功能时，请不要把手机移到耳边接听（第 11 页）。否则将有损害听力的危险。



我们建议您只使用西门子的原装电池（100% 不含水银）和充电器。否则，可能会对您的健康造成伤害并对产品造成损坏。例如，电池可能会爆炸。



除了更换电池（100% 不含水银）或 SIM 卡，在任何情况下都不可以拆开电池。严禁改装手机，否则会造成保修失效。



在雷电天气中，特别是在空旷处及较少高大建筑物的地方，请关闭手机以免引发雷击。

请注意：



废弃的电池和手机应根据当地法规进行处理。



手机的干扰可能会影响邻近的电视机、收音机或个人电脑。



我们建议您只使用西门子的原装附件。这样，您将避免对健康或产品造成损坏，并可确保遵守所有相关规定。

使用不当将会使保修失效！这些安全说明同样适用于西门子原装附件。

手机总览

① 通话键 (按下键的下端)

拨打显示的电话号码或姓名, 接听来电。
在待机模式下, 显示最近拨打的电话号码。

② 开机 / 关机 / 结束键 (按下键的下端)

- 关机时: **长按**以开机。
- 通话期间或者在某个应用中: **短按**以结束通话或应用。
- 在次级菜单中: **短按**返回上一级菜单。
长按返回待机模式。
- 在主菜单中: **短按**返回待机模式。
- 在待机模式下: **长按**以关机。

③ 控制键

在列表和菜单中:

-  向上和向下滚动。
-  功能键。
-  返回上一级菜单。

通话期间:

-  打开通话菜单。

在待机模式下:

-  打开电话簿。
-  打开菜单。
-  GPRS 流量统计。



4 手机总览

① 内置天线

请勿覆盖住电池盖上方部位。这样做会使信号接收能力下降。

② 听筒

③ 显示符号

信号强度 / GPRS 激活 / 电池电量。

④ 显示键 (按下键的上端)

在显示屏的最下面一行以 **文本** / 符号 (例如, **□**) 形式表示这些键的功能。

⑤ 输入键

数字和字母。

⑥ * 长按

- 在待机模式下: 打开 / 关闭所有振铃 (除了闹铃)。
- 有来电时: 关闭该来电的铃声 / 振动。

⑦ # 长按

在待机模式下: 打开 / 关闭键盘锁定。

⑧ 麦克风

⑨ 插孔

用于连接充电器、耳机和数码相机等。



显示符号 (摘选)

显示符号

	信号强度。
	正在充电。
	电池充电程度, 例如 50%。
	电话簿
	通话记录
	上网与娱乐
	振铃音调
	信息
	照相机
	附加功能
	我的文件夹
	其它设定
	所有来电转移。
	关闭振铃。
	仅发出短振铃 (鸣音)。
	仅当来电号码为电话簿中存储的电话号码时发出铃声。
	设定闹铃。
	启用闹铃。
	按键已锁定。
	无网络服务。
	激活 / 禁用功能。
	指出字母采用的大写还是小写形式。
	使用 T9 输入法输入文本。
	激活并可用。

	已注册。
	暂时中断。
	GPRS 下载。
	WAP 在线。
	使用 GPRS 的 WAP 在线。
	WAP 无网络。
	耳机模式。
	自动应答功能激活。

手机上显示的符号视网络运营商而定, 可能与此处所显示的符号有所不同。

软键

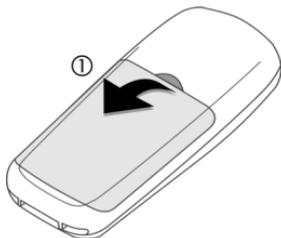
	已收到信息。
	已收到彩信。
	彩信通知。
	已收到语音信息。
	已收到数据。
	已收到图片。
	已收到铃声。
	未接来电。
	保存到电话簿。
	从电话簿中提取。

使用前须知

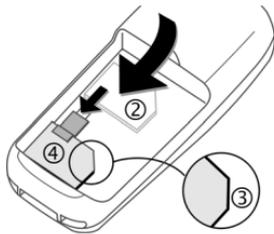
使用 SIM 卡 / 电池

您的手机显示屏在出厂时覆有一层保护膜。在开始使用之前，请先撕去此薄膜。为了避免损坏显示屏，未安装前外壳时请不要使用手机。网络运营商提供 SIM 卡，其中存储了手机的所有重要数据。如果 SIM 卡为信用卡大小，则将较小的部分拉出，去除所有毛边。

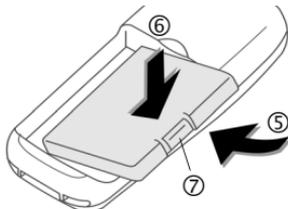
向上拆卸电池盖 ①。



插入 SIM 卡 ② 并将其完全推入定位槽 (确保切角位置正确 ③)。然后将定位挡片推到 SIM 卡上方 ④。

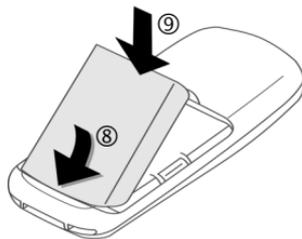


从侧面将电池插入手机 ⑤，然后向下按 ⑥ 直至扣紧为止。



取出电池时，按住锁舌 ⑦，然后将电池提出。

使电池盖下方紧贴手机底部的凸舌插入 ⑧，然后朝下按 ⑨，直至扣紧为止。



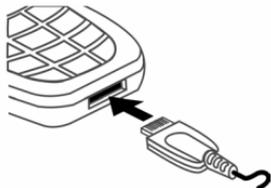
取出电池之前应先关机！

本手机只支持 3 伏特的 SIM 卡。如果您持有的是早期的 SIM 卡，请与您的网络运营商联系。

欲了解未插入 SIM 卡时具有的功能，请参阅第 8 页。

给电池充电

电池出厂时并未完全充电。将充电器连接线插入手机底部，然后将充电器插入电源插座。至少应充电两小时。充电器在长时间使用后发热。这是正常现象并不危险。请放心使用。



充电期间的显示



充电时间

空电池大约在两小时之后充足电。只有当环境温度在 +5 °C 到 +40 °C 之间时，才能进行充电。当环境温度超过或低于该范围 5 °C 时，充电图标将闪烁以示警告。切勿超过充电器的电压规格。

没有显示充电图标

如果电池电量已完全用尽，则充电器刚开始充电时不会马上显示充电图标。最多充电两个小时后将显示充电图标。在这种情况下，电池将在 3 到 4 小时后完全充满。

只能使用提供的原装充电器！

使用期间电池电量显示

手机使用期间的充电程度显示（空 - 充足）：



电池快没电时，手机会发出鸣音警告。只有在连续的充电 / 放电后才能正确显示电池的充电程度。因此，请不要随意取出电池，并且尽量不要过早地结束充电。

开机 / 关机, PIN 码输入

开机 / 关机

长按开机 / 关机 / 结束键  以开机或者关机。

输入 PIN 码

可以用 4 到 8 位的 PIN 码对 SIM 卡进行保护。

使用数字键输入您的 PIN 码。输入内容显示为 **** 以免其他人看到显示屏上的 PIN 码。用 **清除** 进行修改。

用 **确定** 确认输入。登录到网络需要等待几秒钟的时间。

第一次开机

时间 / 日期

第一次开机时必须设定正确的时钟。

按下 **确定**。首先输入日期（日 / 月 / 年），然后输入时间（24 小时制，包括秒）。按下 **确定**。时间和日期被更新。

如果将手机电池取出 30 秒以上，则必须重新设置时钟。

设定时区

设定您所在地区的时区。

用  从清单中选择适当的时区。按 **设定** 以应用设置。

8 简介

强接收信号

-  强接收信号。
-  信号较弱会影响通话质量，并可能导致连接中断。请改变一下您的位置。

紧急电话号码 (SOS)

仅在真正紧急的情况下使用！通过按软键 **SOS**，您无需使用 SIM 卡或者输入 PIN 码即可通过任何网络拨打紧急电话号码（并非所有国家或地区都提供此项服务）。

未插入 SIM 卡时的功能

即使手机开机时没有插入 SIM 卡，您仍然可以使用某些手机功能。按下 **菜单**，显示功能（例如紧急情况，SOS）。

简介

用户指南

本手册使用下列符号说明操作步骤：

-  输入数字或者字母
-  开机 / 关机 / 结束键
-  通话键
-  按图示方向按下控制键
-  左软键
-  右软键
-  **菜单** 显示软键功能
-  根据不同的网络运营商，该功能可能需要专门注册才能使用

菜单控制

本用户指南中用简化形式来表示各种功能的操作步骤。

例如，显示未接来电清单：

按下 **菜单** →  → 未接来电

详细的操作步骤包括：

打开主菜单，选择通话记录菜单，然后选择未接来电。用  进行确认。

待机模式

当显示屏上出现网络运营商的名称时，表明手机已处于待机模式，随时都可以使用。

左软键可能预先指定了不同功能。

长按开机 / 关机 / 结束键  可从任何次级菜单选项返回待机模式。

安全设定

密码设定

可使用一些安全密码保护手机和 SIM 卡，以防止盗用。

将这些密码保存在安全的地方，以备需要时使用。

菜单 →  → 安全设定 → 密码设定
→ 选择功能

PIN 码控制

通常每次开机时都必须输入 PIN 码。您可以取消这个功能，但是在这种情况下，您的手机可能会被未经授权的人使用。某些网络运营商不允许禁用这个功能。

更改 PIN1 码

您可以将 PIN1 码改成便于记忆的 4 到 8 位数字。

更改 PIN2 码

(有 PIN2 码时才会显示。) 步骤与更改 PIN1 码相同。

更改手机密码

第一次使用受手机密码保护的功能时，您可以设定手机密码 (4 到 8 位数)。随后此手机密码将应用于所有受手机密码保护的功能。

如果三次输错密码，将禁止您访问手机密码以及受密码保护的功能。在这种情况下，请联系当地的维修点 (参见《售后服务指南》维修点列表)。

清除 SIM 卡锁闭

如果三次输错 PIN 码，SIM 卡就会被锁闭。根据说明输入由您的网络运营商随 SIM 卡一起提供的 PUK 码 (主 PIN 码)。如果 PUK 码 (主 PIN 码) 丢失，请与您的网络运营商联系。

防止意外启用

即使禁用 PIN 码保护 (第 9 页)，手机开机仍然需要经过确认。

这可以防止手机意外开机 (例如，当您把手机放在包里或者乘坐飞机时)。

长按开机 / 关机 / 结束键 ，按 **确定**以开机或者按**取消**不打开手机。

打电话

用数字键拨号

手机必须已开机（处于待机模式）。拨打电话号码（必须加拨国家/地区代码）。拨入国家/地区代码时，**长按 0** 直到显示“+”符号。然后按下 **+清单** 选择国家或地区。

短按清除 删除光标前的一个号码，**长按** 此键可删除整个电话号码。按  键拨打显示的电话号码。

结束通话

短按 结束键 。即使对方已经挂断电话，仍需按下此键。

设定音量

在通话期间，可用控制键  调节音量。用  设定音量并用 **确定** 进行确认。

如果使用车载附件，其音量设定不会影响手机的常用设定。

重拨以前的号码

如果要重拨以前拨过的号码，按一次通话键 ，用  从清单中选择适当的电话号码，然后再按 。

当电话占线时

按下 **自动重拨** 将以递增的时间间隔自动拨打该电话号码十次，或在该号码不再占线时，按 **回拨** () 呼叫该号码。如果按下 **提示**，则手机会在 15 分钟之后发出一声鸣音，提醒您重拨显示的电话号码。

接听电话

手机必须已开机（处于待机模式）。一旦有来电，将打断手机的其它操作。按下 **应答** 或 。

在将手机放在耳边接听之前，**务必先接通来电**。这将避免铃声过响，对您的听力造成损害！

如果网络传输了电话号码，则显示屏上将显示该号码。如果电话簿中有与此电话号码对应的名字，将显示相应的名字，而不是电话号码。通过设定，还可以将默认的闹铃图标改为其它图片。

拒接来电

按下**拒接**或者**短按** 。

免提

在通话期间，您可以放下手机。使用听筒接听电话。

用**免提**激活免提功能，并用**是**确认。

用  调节音量。再次按下**免提**关闭“免提通话”。

在将手机放在耳边接听之前，务必要关闭“免提通话”功能！这样将避免损害您的听力！

在两个通话之间切换

在通话的同时，用 **菜单**  **保留**  (拨打一个新的电话号码) 建立新连接，用**切换**可以在两个通话之间进行切换。

如果在通话期间有来电，可以听到来电等待提示音 (第 23 页)，您可以用**切换**接听来电，并将当前通话置于保留状态。按上述方法可来回切换两个通话，或用  结束当前通话，用**应答**接通新的来电。

电话会议

通话期间，通过 **菜单**  **保留**  (拨打一个新的电话号码) 建立新连接。然后可按 **菜单**  **电话会议** 将其加入保留的通话中。重复以上步骤，直到连通所有通话方 (最多允许五位通话方)。

按下结束键  结束电话会议中的所有通话。

文本输入

在编辑短消息、电话簿、WAP 设置等操作模式下，当出现文字界面时，即可输入文字。

例：待机模式

- **菜单**
- 选择“信息”
- 选择“写新的短信”
- 进入编辑界面

不使用 T9 输入文本

反复按数字键，直到显示所需的符号。在一段短暂的延迟后，光标将后移一格。

例如：

2 短按一次输入字母 a，短按两次以输入 b 等。长按以输入数字。

清除 短按清除光标前的字母，长按则清除整个单词。

 移动光标 (向前 / 向后)。

0 按一次 / 重复按：
英文输入中：
长按：写入 0
短按：.,?!'"/-()@/_:
中文输入中：
短按：. ? ! * * * * *
"/ ~ @

1 英文输入状态下，短按输入空格，按两次可换行。

***** 长按：打开输入菜单。
短按：英文输入状态下，显示特殊字符。

特殊字符

* **短按。**显示符号表:

┘	¿	¡	_	;	.	,	? !
+	-	"	'	:	*	/	()
¤	¥	\$	£	€	@	\	& #
[]	{	}	%	~	<	= >
	^	§	Γ	Δ	Θ	Λ	≡ Π
Σ	Φ	Ψ	Ω				

┘ 跳行



浏览字符。

按下此键

输入菜单

* **长按：**显示输入菜单:

格式化 (只适用于短消息)

标示文字

复制

T9 输入法设定

利用 T9 输入文本

通过与手机中内置的综合词典进行比较，“T9”可以从单个的按键输入推导出正确的词汇。

进入输入菜单

在编辑界面下:

*

长按：显示输入菜单:

格式化 (只适用于短消息)

标示文字

复制

T9 输入法设定

选择

“T9 输入法设定”

更改

“T9 优先” (推荐)

更改

“中文联想词” (推荐)

更改

“T9 中文输入” (选择您习惯的输入方式, 只需要选定一次, 下次输入时, 系统会默认您的选项)

选定后, 您就可以退回到编辑界面开始输入了。

您可以按 # 键在已选定的输入法中进行切换, 如 T9Abc 输入方式。

利用 T9 创建英文词汇

由于在输入过程中显示的内容会不断变化。因此，在您完成一个单词的输入前，请先忽略显示屏上的内容。

您只需按相关字母所在的按键一次。例如，如果要输入“hotel”：

短按以切换到 T9Abc，然后按

4 6 8 3 5

1 按下此键。
输入一个空格以结束一个单词。

无需使用特殊字符例如 Å，只需输入标准的字符（例如 A），T9 就可为您进行特殊字符的转换。

注意

0 输入一个句号。后跟空格时，输入一个句号将结束该单词。如果句号在一个单词里，则代表一个单引号或者一个连号：

例如

provider.s=provider's

向右。结束一个单词。

短按：在以下项目之间进行切换：abc, Abc, T9abc, T9Abc, 123。状态显示在显示屏的第一行。

长按：显示所有输入模式。

***** 短按：选择特殊字符（第 19 页）。

长按：显示所有输入模式。

T9 英文词汇建议

如果对于一个按键序列（一个单词）在词典中出现多个选择，显示屏将首先显示最常用的一个单词。

单词必须被**反色显示**。然后再次按此键：



显示的单词被其它单词替换。如果该单词还不正确，请重复执行直到显示正确的单词。

您可以将一个单词添加到词典中：

拼写 选择。

现在，不使用 T9 输入法来输入单词，并且按将其保存到词典中。

更改一个英文单词

使用 T9 创建的单词：



向左或向右在单词间切换，直到所需的单词呈**反色显示**。



再次浏览 T9 词汇建议。

清除

删除光标左边的字母**并且**显示下一个备选的单词！

未使用 T9 创建的单词：



向左或者向右在字符间切换。

清除

删除光标左侧的字母。



在光标处插入字符。

T9® 文本输入的许可证如下：

美国专利号：5,818,437、5,953,541、5,187,480、5,945,928 和 6,011,554；
加拿大专利号：1,331,057；
英国专利号：2238414B；
香港标准专利号：HK0940329；
新加坡专利号：51383；
欧盟专利号：0842463 (96927260.8)
DE/DK、FI、FR、IT、NL、PT、ES、SE、GB；
尚有其它专利权申请已在世界各地提出，并有待批准。

- 简体和繁体的笔划输入规则完全相同。
- 例：用 T9 简体笔划输入法来输入“好”字。“好”在汉字中笔划为“< 丿 一 一 一 一”，则对应输入的笔划为“> 丿 一 一 一”，我们可以通过按键 5、3、1、5、2 和 1 来实现。
- 提示：若您需键入的字出现在汉字选择区中，您不必完成字的所有笔划的输入就可以选择它，只需轻按对应所需字的位置的数字键便可输入所需的汉字。
- 注：如果您不能肯定一个或多个笔划的顺序，在每个有疑问的笔划处按数字键 6，继续输入笔划，直到需要的字显示在汉字选择区中，或完成了汉字的输入为止。

预先定义的文字范本

在手机中预先保存了一些文字范本，可直接插入信息（短信和彩信）。也可以编写文字范本，最多可在手机中保存五条范本。每条范本不可以超过 32 个字符。

与用户自定义的文字范本不同，预定义的文字范本不能删除或更改。

编写自定义文字范本

菜单 →  → 预设的短消息
 → **选择** → < 新增条目 > → 
 (编写文字自定义的文字范本)
 → **保存**

使用预先定义的文字范本

 (编写信息内容) → **选项**
 → 预设的短消息 →  (从清单中选择预定义的文字范本) → **选择**
 预先定义的文字范本将插入信息中光标左边的位置。

电话簿

将常用的电话号码和相应姓名输入电话簿。如果要拨打电话，只需反色显示相应的姓名。如果来电者的电话号码和名字已存储在电话簿中，则显示屏上将显示来电者的姓名。可以将重要的电话号码指定给不同的群组。

< 新增条目 >

打开电话簿（在待机模式下）

 → **选择** → 选择输入字段

电话号码：必须同时输入带国家 / 地区代码的电话号码。

名字：输入名或姓。

电子邮件：输入电子邮件地址。

群组：按群组管理联系人条目，用 **更改** 选择。

存储位置：选择 SIM 卡、手机或 SIM 保护区。

记录编号：自动分配记录编号。

按 **保存** 存储该新条目。

打电话（搜索条目）

在待机模式下，打开电话簿 ，用  选择姓名和电话号码。

编辑条目

 → 选择条目 → **选项** → 编辑
 → 进行更改 → **保存**。

分配图片

每幅图片最多可分配给 50 个电话号码。当其中一个号码来电时，将显示分配的图片。

☉ → 选择条目 → 选项 → 图片
 → 选择图片 → 开启 (显示图片)
 → 选择

给该电话号码分配了一张图片，并且在电话簿中该号码会带有一个 ☺ 符号。

删除 / 更改图片

在给电话号码指定了图片后，可以删除或替换此图片。

☺ → 选择带 ☺ 符号的条目
 → 选项 → 图片 → 选择或删除

群组管理

在手机中有四个预置的群组，便于用户清楚地管理电话簿条目。您可以重新命名这些预置群组。

打开电话簿 (在待机模式下)

☺ → < 群组 > (在群组名后列出了该群组下条目数量) → 选择一个群组
 → 选择 (打开群组) 或 改名 (命名群组)

群组铃声

如果您为群组指定了铃声，来电为该群组中的电话号码时，将响起该铃声。

菜单 → 群组来电音调
 → 选择一个群组
 → 选择
 → 选择铃声
 → 选择

注意

判断来电时，以号码的后七位数字为准。

通话记录

您的手机可以存储通话的电话号码，以便于重拨。

菜单 → 选择 → 选择通话记录
 → 选择 → 选择电话号码 →

未接来电

如果所使用的网络支持“来电显示”功能，可以存储您未接听来电的电话号码，以供回拨使用。

☺ 来电符号。

已接电话

如果所使用的网络支持“来电显示”功能，则保存已接电话的清单。

已拨电话

在待机模式下，您可以用 拨打最近拨过的电话号码。

删除全部记录

全部记录被删除。

注意

判断来电时，以号码的后七位数字为准。

时间与计费

您可以显示话费和通话时间，还可以设置拨出电话的最长通话时间。

菜单 → 时间与计费
 → 选择功能：前次通话，所有拨出，所有来电，剩余单位

选择 显示数据。

复位 清除显示。

确定 结束显示。

话费设定

菜单 → 时间与计费
 → 话费设定

汇率

(需要 PIN2 码)

输入以何种货币显示话费。

**自定费率**

(需要 PIN2 码)

输入每单位 / 时间的话费。

**计费限额**

(需要 PIN2 码)

通过特殊的 SIM 卡, 可以设定手机的缴费期限 / 使用期限。

**自动显示**

每次通话后自动显示通话时间和费用信息。

照相机

您可以使用手机欣赏、保存和发送您用“闪亮拍”拍摄的照片。照片可用两种不同的格式拍摄:

- **低解析度:**
QQVGA 160x120 像素, 每张照片最多占用 6KB 的存储空间, 可作为彩信图片发送 (参见下文第 19 页)。
- **高解析度:**
VGA 640x480 像素, 每张照片最多占用 40KB 的存储空间, 可以在个人电脑上进行编辑。为了能在手机显示屏上欣赏照片, 每张 VGA 照片都将创建一张 QQVGA 照片。

在待机模式下, **菜单** →

首先显示还可以拍摄的照片数目 (视选择的解析度而定)。用**确定**进行确认 (显示最后拍摄的照片)。

拍照

照片处理需要用几秒钟的时间。

按下**拍照**。过了曝光时间后, 您将听到一声提示音。照片在显示屏上显示出来并被自动保存。

闪光灯

在选项菜单中, 可以打开 / 关闭闪光灯功能。

如果打开了闪光灯, 需要在拍照前对闪光灯进行充电:

短按载入****。给闪光灯充电 (电池容量至少在 30%左右)。按下**拍照**即可拍摄。

通过彩信发送照片

在拍摄照片之后, 可立即在彩信中发送照片。

选项 → 由彩信发送 → **选择** (选择适当的解析度) → **跳过** (忽略彩信中的录音, 第 20 页)

语音信箱 / 广播服务

语音信箱 / 信箱

菜单 → → 信息设定
→ 语音信箱

大多数网络运营商都为您提供外部应答服务。在下列情形下, 来电方可以通过语音信箱为您留下语音留言:

- 如果您的手机已经关机或者不便接听,
- 如果您不想应答,
- 或者如果您正在打电话。

您可能需要向您的网络运营商注册该项服务, 并进行一些手动设置。

设定:

您的网络运营商向您提供两个号码:

保存信箱号码

您可拨打此号码收听语音留言。

菜单 → → 信息设定
→ 语音信箱

输入信箱电话号码并按**确定**确认。

18 短信

保存来电转移号码

可以将来电转移至此电话号码。

菜单 →  → 通话设定 → 转移设定
→ 例如未应答转移 → 选择 → 设定

输入来电转移号码或直接选择设定好的**信箱**并按**确定**在网络上进行注册。几秒钟之后转移被确认（请参见第 23 页）。

播放留言

有新的语音留言时，可用的信息如下：

收到新的语音留言时，将显示一个  图标并伴有一声鸣音；收到**自动通知**信息时，将显示一个短信图标 。接通您的语音信箱可收听留言。

长按 **1**（如有必要，仅输入语音信箱号码一次）。使用**确定**和**信箱**进行确认，具体情况视您的网络运营商而定。

广播服务

菜单 →  → 信息设定
→ 广播服务

某些网络运营商提供信息服务（信息频道）。如果选择接收，则您的频道清单中将收到相应频道的短信。

短信

您可以利用手机发送或者接收超长文本的短信。（英文不超过 760 个字符，中文不超过 330 个字符）。

本手机支持发送串接短信，方便您发送更大容量的短信。当您编辑的信息超过 760 个字符（英文）时，手机可自动将该短信切分为下一短信，您还可以连续编辑直到完成。支持最大容量为 10 段。如果接收方手机支持串接短信，则可收到完整短信（一条）；如果不支持串接短信，则短信中心将其分割为几条的短信，按次序组合后发送出去，对方手机将连续收到多条短信。

编写 / 发送短信

菜单 →  → 写新的短信
→ （编写文本）
→  →  / （输入电话号码或者从电话簿中选择）
→ **确定**

短信被发送到服务中心以待发送。

接收短信

如果收到新短信，将在显示屏上显示 。按下左软键阅读短信。

您可以用  逐行阅读短信。选择 **回复** 可以直接回复短信。

短消息文件夹

菜单 →  → 短消息文件夹

显示手机中存储的短信清单。

特殊功能

发送短信至群组

您可以将短信作为“通知”发送到群组。

选项 → 发送 → **群组**
→ 选择群组并发送短信

图片与声音

在短信中添加图片和声音。

选项 → 选择图片与声音

菜单包括：

内建动画，内建声音，我的动画文件，
我的图片文件，我的声音文件

彩信

彩信服务使您能够以组合短信的形式把文本、图片（包括照片）和声音发送到其它手机或者电子邮件地址。彩信的所有元素被合并组成一个“视讯片”。

根据设置，您将收到完整的彩信或者只是一个有着发送人详情和短信大小的通知。然后您可以把彩信下载到您的手机中进行阅读。

请向您的网络运营商查询是否提供该服务。您可能需要为该服务单独进行注册。

编写 / 发送彩信

彩信由地址标题和内容两部分组成。

菜单 →  → 写新的彩信

输入字段：

收件人： /  收件人的手机号码。

主题：输入彩信标题（最长 40 个字符）

图片：**添加**。打开图片清单进行选择。

附加信息

用闪亮拍（第 17 页）拍照后，可立即在彩信中发送照片。

内容：按下 **编辑**。用 T9 输入法编写内容。

声音：按下 **添加**。选择一种铃声或者录制新的铃声。

视讯片播放长度

输入单个页面的显示持续时间（最短为 0.1 秒）。

为彩信录制新的铃声（音调）

在填写输入字段“声音：”时按下**添加**，可以录制新的铃声，并作为彩信的一部分发送出去。

按下**录音**。开始录音后，显示屏上会显示最长可录时间和已录时间。按下**停止**可结束录音。

添加其它页面

选项 打开菜单。

编写新视讯片 选择。

发送彩信

选项 打开菜单。

发送 选择。

接收 / 阅读彩信



消息 / **NI** 表示收到彩信或彩信通知。

根据配置文件的设定（第 20 页），可以：

- 接收完整的彩信。
- 打开信息。按下**接收**可接收完整的彩信。使用**播放**自动显示彩信。可按任意键取消操作。

在**选项**中可以找到有关彩信的编辑功能。

信息清单 / 信息设置

根据具体情况，所有短信 / 彩信被分类保存在以下清单中。

收件箱

菜单 → → 收件箱 → 短消息 / 彩信

显示已收到的短信或彩信的清单。

草稿

菜单 → → 草稿 → 短消息 / 彩信

显示未发送的短信或彩信的清单。

未发送

菜单 → → 未发送 → 短消息 / 彩信

显示仍未发送成功的短信或彩信的清单。

已发送

菜单 → → 已发送 → 短消息 / 彩信

显示已发送的短信或彩信的清单。

T9 设定

菜单 → → 信息设定
→ T9 输入法设定

短信配置文件 / 彩信配置文件

菜单 → → 信息设定
→ 短信配置文件 / 彩信配置文件

必须为短信以及彩信创建配置文件。可在配置文件中定义发送条件。这些配置文件的数据可能已经输入。如果没有，您的网络运营商将为您提供相关的信息。

上网与娱乐

互联网浏览器 (WAP)

菜单 →  → 选择功能

可从互联网上获取最新信息，且该信息根据手机的显示选项进行定制。可能需要向您的网络运营商注册才能访问互联网。

首页



连接到互联网服务供应商门户网站（可由网络运营商指定 / 配置默认主页）。

收藏夹

可快速访问的网址清单。

互联网



一旦选择此功能，浏览器就被激活。根据打开的网页，软键的功能会发生变化，例如“链接”或者“菜单”。选项菜单的内容也会随之变化。如有必要，请设定访问互联网的方式。为此，用  打开浏览器菜单并选择其它设定 / 开始于 ...。

附加信息



浏览器菜单



离线。



在线。



GPRS 在线。



无网络。

断开连接

长按  以断开连接并关闭浏览器。

WAP 配置文件

菜单 →  → 互联网 → 配置文件

手机 WAP 上网功能的具体情况依网络运营商而定。如果网络运营商已经进行了设置，则选择并激活配置文件即可。如果您必须手动配置访问配置文件，如有必要请咨询您的网络运营商。

激活 WAP 配置文件

每次访问互联网前，您可以更改当前的配置文件（如果已经设定了配置文件）。要应用配置文件，选择配置文件，然后按下 **选择**。

设定 WAP 配置文件

最多可配置 5 个 WAP 配置文件（网络运营商可能会有不同的限制）。不同的网络运营商可能会指定不同的值。选择一个配置文件，然后按下 **编辑** 填写数据字段。

选择连接配置文件：参见第 24 页。

游戏及其它

下载游戏和其它应用程序。您可以获得互联网上相关应用程序的信息。一旦您已经选择了某个游戏或者应用程序，您可以马上开始下载。下载完成后即可使用应用程序。大多数应用程序包含有使用说明。可从以下网址下载应用程序和游戏：
www.siemens-mobile.com.cn

附加信息

如要下载应用程序，必须配置 WAP 配置文件、HTTP 配置文件和访问参数（第 24 页）。

根据所选的网络运营商，访问参数和功能可能会有所变化。

游戏和应用程序

要找到手机中存储的应用程序和链接：

菜单 → → 游戏及其它

反色显示不同的条目，可使用不同的功能：

下载

互联网 打开所选的网页。

☆ 离线运行游戏 / 应用程序

选择 立即启动可载入的应用程序。

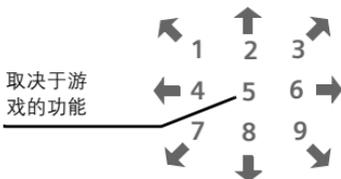
☆ 在线载入游戏 / 应用程序

选择 仅载入描述文件，仍然需要载入应用程序。

可在选项菜单中找到各游戏的介绍或操作说明。

按键控制

下列按键控制方法适用于大多数游戏（虚拟操纵杆）：



或者使用按键 。

其它设定

情景模式

菜单 → → 情景模式

一个手机的情景模式中可以存储多个设定值，以便实现某些目的，例如使手机适应周围的噪音水平。

- 本手机有 5 个标准情景模式，均带有默认设定值，但是您可以更改这些设定值：普通环境，安静环境，吵闹环境，车内使用，耳机模式。
- 您可以设定两个个人情景模式（<空白>）。
- 特殊情景模式关机无闹铃不能更改。

激活

选择默认情景模式或者个人情景模式

→ **激活**。

设定

选择情景模式 → **选项** → 更改设定值

显示可用的功能清单。

车内使用

如果使用西门子原装车载附件，当手机插入底座时，该情景模式会自动激活。

耳机模式

使用西门子原装耳机时，该情景模式会自动激活。

关机无闹铃

所有的闹铃都被关闭。此情景模式是不能修改的。当您选择此情景模式时，手机将自动关机。

正常操作

当您下次开机返回普通模式时，将自动激活默认情景模式。

显示屏

菜单 →  → 显示屏 → 选择功能

语言选择

为显示屏的显示内容设定语言。“自动选择”将采用您的开户网络运营商所用的语言。在待机模式下，按下列按键可将语言复位至开户网络运营商语言：

*#0000#

壁纸设定

待机画面

配色设定

开机问候语

大字体显示

夜光照明

对比度

屏幕保护

一旦过了您设定的时间，屏幕保护功能将在显示屏上显示一张图片。有来电或按下任意键都将关闭屏幕保护。

通话设定

菜单 →  → 通话设定 → 选择功能

号码隐藏

如果激活本机号码隐藏功能，您的手机号码不会出现在对方的显示屏上（具体情况视网络运营商的情况而定）。

来电等待

如果您已经注册此项服务，需要检查是否设定此服务，然后通过来电等待激活/禁用此服务。

转移设定

您可以设定在下列情况下将来电转移到您的语音信箱或者其它号码。

设定来电转移（例如）：

- 所有来电转移
转移所有来电。在待机模式下，在显示屏的最上面一行显示 。

- 未应接转移
包括未接通转移，未应答转移，占线转移。

选择 → 设定 →  （输入来电要转入的电话号码） → **确定**

网络确认该设定需要一点时间。

其它转移选项：未接通转移，未应答转移，占线转移

- 状态检查

在短暂的暂停之后，将显示当前信息。

 已设定。

 未设定。

 状态未知（例如，新的 SIM 卡）。

- 清除所有转移

清除所有已设定的来电转移。

任意键应答

您可以按任意键来接听来电。（除了 ）。

每分钟警示音

在拨打电话通话期间，您将每隔一分钟听到一声蜂鸣音，提示您通话时间。对方不会听到此蜂鸣音。

时钟

菜单 → → 时钟 → 选择功能

时间 / 日期

更改 → 首先输入日期，然后输入时间。

设定时区

设定您所在地区的时区。

设定时间格式

选择 24 小时或 12 小时。

设定日期格式

日 / 月 / 年或者月 / 日 / 年或者年 - 月 - 日。

显示时钟

打开 / 关闭时间显示。

数据连接

菜单 → → 数据连接
→ 选择功能

GPRS



是 / 否 开启 / 关闭 GPRS。

GPRS 流量统计

显示连接状态的信息。

数据服务

菜单 → → 数据连接
→ 数据服务
→ 选择功能

对于彩信，WAP 和 Java 应用程序，必须设置并激活至少一个连接配置文件。必要时输入 CSD 设定和 GPRS 设定（您的网络运营商将向您提供相关信息或访问 www.siemens-mobile.com/customer-care）。

选项 → 更改设定值 → **编辑**
→ 输入数据 → **保存**

HTTP 配置文件

用 选择配置文件。输入或修改设置。如有必要，请向您的网络运营商咨询详细情况。

身份验证

菜单 → → 数据连接
→ 身份验证 → **更改**
→ 激活加密的 WAP 拨号

安全设定

菜单 → → 安全设定
→ 选择功能

直接呼叫

只能拨打一个电话号码。为此，请长按右软键。

限拨



仅可拨打电话簿中由 SIM 卡保护的电话号码。

限拨最近 10 次



仅可拨打“已拨电话”清单中的电话号码（第 16 页）。

密码设定

（请参阅第 9 页）

拒用其它 SIM 卡



在您的手机上不能使用其它 SIM 卡。

菜单 → → 安全设定
→ 选择功能

通话限制



网络通话限制功能限制您 SIM 卡的使用。

禁拨所有电话：禁止拨打任何电话（除了紧急电话号码之外）。

禁拨国际电话：只能拨打国内电话。

只拨回本国：禁止拨打国际长途电话，只能拨回本国。

拒接所有来电：禁止接听所有来电。

漫游时拒接：当您处于开户网络之外时不能接听任何电话。

状态检查：查询通话限制的状态。

清除所有限制：清除所有通话限制。

手机序列号

显示手机序列号 (IMEI) 和软件版本。

清除文件系统

(受手机密码保护)

对文件系统进行碎片整理。

总复位

将手机重新设定为默认值 (出厂设定)。

自动锁键盘

如果激活键盘自动锁定功能, 则在待机模式下, 一分钟不按任何键, 键盘将自动锁定。这可以防止手机的误操作。但在这种情况下, 您可以接听来电或拨打紧急电话号码。

网络管理

菜单 →  → 网络管理 → 选择功能

线路切换

必须注册两个不同的电话号码。

网络信息

显示当前可用的 GSM 网络清单。

自动选网

如果激活“自动选网”, 则按您“优先网络”清单的顺序拨叫下一个网络。

重新选网

重新启动网络搜索。

优先网络

当您不在开户网络的服务范围内时, 设定可能要使用的其它网络运营商。

快速搜寻网络

激活此功能之后, 提高了网络连接速度 (但将减少待机时间)。

附件

菜单 →  → 附件 → 选择功能

车内使用

只能与西门子原装免提车载附件一起使用。如果使用西门子原装车载附件, 当手机插入底座时, 情景模式会自动激活。

自动应答

几秒钟之后将自动接听来电。如果未注意到来电, 对方可能会听到您这边的声音!

耳机模式

只能与西门子原装耳机一起使用。如果使用原装的西门子耳机, 当插入耳机时, 情景模式就被自动激活。如果键盘已锁定, 用通话键或 PTT 键 (按下即通话) 接听来电。

自动应答

数秒后将自动接听来电, 如果您未注意到来电, 则对方可能会听到您这边的声音。

振铃音调

菜单 →  → 选择功能

您可以根据需要设定音调。

振铃设定

激活 / 关闭振铃或者使其只发出简短的鸣音。

振动

激活 / 关闭振动功能（可和铃声同时使用）。

音量

为所有铃声设定相同的音量。

来电音调, 群组来电音调, 其它

来电音调, 闹铃音调, 短消息音调

可以为各种类型的通话 / 功能分别设定不同的铃声。

更多音调 ...

菜单 →  → 更多音调 ...
→ 选择功能

来电筛选



仅当来电是保存在电话簿或预置群组中的号码时, 手机才会发出振铃声或者开始振动来提醒用户。其它的呼叫只会显示出来。

按键伴音

设定按键伴音: 滴答声、音频声或者静音。

每分钟警示音

在通话期间, 您将每隔一分钟听到一声蜂鸣音作为提示。

业务提示音

设定服务和警示音。

附加功能

菜单 →  → 选择功能

闹钟

即使手机已经关机，闹铃也会在您设定的时间响起。

开 / 关 闹铃开 / 关。

设定

 设定闹铃响铃时间 (小时: 分钟)，然后按下**确定**。

计算器



输入数字 (最多 8 位数)。



选择计算功能。



继续输入其它数字。

#

显示计算结果。

=+* /

反复按右软键。

±

在“+”和“-”之间切换。

%

转换成百分比。



保存数字、取数。

e

指数 (最多两位数)。

特殊按键:

*

设定小数点。

0

“+” (长按)。

秒表

可以记录并保存两个中间时间。

复位

清零。

#

开始 / 停止。

*

中间时间。

SIM 卡工具包 (可选)



您的网络运营商可能会通过 SIM 卡提供特殊的应用，例如移动银行、股票价格等。如果您使用这种特殊的 SIM 卡，在主菜单的“附加功能”下将出现 SIM 卡工具包选项或者在左边的控制键正上方出现一个 SIM 卡工具包的符号 。

通过“SIM 卡工具包”菜单，可以保证您的手机支持您的网络运营商在用户套件中添加的新服务。有关详情，请与您的网络运营商联系。

速拨键

您可以将重要的电话号码或功能分配给左软键以及数字键 2 到 9 (速拨号码)。这样，只要按下相应的速拨键，即可拨打电话号码或者启动一项功能。

左软键

为左软键分配功能或者电话号码。

更改 (用作示例)

互联网 → **编辑** → 选择应用，例如写新的短信，电话号码 → 

应用 (用作示例)

分配有电话号码 / 姓名的软键。长按 **Carol**。

28 我的文件夹

速拨键

只能将数字键 2 到 9 用作速拨键。数字键 1 预定为语音信箱。

更改 (用作示例)

4 → **未接** → **编辑** → 选择新的应用, 例如写新短信, 电话号码 → **选择**

应用 (用作示例)

长按数字键 3。

这些主文件夹中还包括下列文件夹:

下载	可以在这个文件夹中保存从互联网下载的新文件。
EMS (增强型短信)	可以通过短信 / 彩信接收的文件。

我的文件夹

下列文件夹可用来管理您的相册:

图片, 动画和声音。

菜单 → 

显示文件和文件夹。

您可以使用  (上下滚动) 和 

(返回至文件夹的上一级) 浏览清单中的各个条目。按下 **开始** 打开一个文件夹或执行使用相关应用程序的文件。

索引结构

文件管理器为不同的数据类型分配了一些专用的文件夹。

文件夹	内容	格式
图片	图像	*.bmp *.gif *.jpg *.jpeg
动画	动画	*.bmx *.gif
声音	铃声、音调、语音	*.mid

30 故障排除

问题	可能的原因	解决方法
文本短信符号  闪烁。	短信内存已满。	删除短信或将短信归档以释放存储空间。
不能设定功能。	网络运营商不支持或者需要注册。	请与您的网络运营商联系。
无法存储短信、铃声或图片。	手机内存已满。	删除相应区域中的文件和不需要 T9 字典。
不能访问 WAP，不能下载。	未激活配置文件，配置文件设置错误 / 不全。	激活 WAP 配置文件，进行设定。如有必要，请向您的网络运营商查询。
不能发送短信。	网络运营商不支持该服务。服务中心的电话号码未设定或者设定不正确。SIM 卡协议不支持该服务。服务中心繁忙。	请与您的网络运营商联系。设定服务中心号码。重发短信。
	信息接收方的手机不兼容。	检查。
目标手机上不能显示收到的 EMS 图片和声音。	接收方手机不支持 EMS (增强型短信) 标准。	
不能访问互联网。	设定了错误的 WAP 配置文件，或者配置文件正确但其中的设置不正确或不全。	检查设定值，如果需要，请向您的网络运营商查询。
PIN 错误 / PIN2 码错误。	输错三次。	依照说明输入随 SIM 卡一起提供的 PUK 码 (主 PIN 码)。如果 PUK 码 (主 PIN 码) 丢失，请与您的网络运营商联系。
手机密码错误。	输错三次。	请与西门子服务中心联系。
网络运营商密码错误。	此项服务未获得授权。	请与您的网络运营商联系。
菜单项太少 / 太多。	您的网络运营商可能已经通过 SIM 卡添加或者删除了部分功能。	请向您的网络运营商查询。
计费计数器不能使用。	计费信号没有发送。	请与您的网络运营商联系。
意外情况		
剧烈震动。	取出电池和 SIM 卡，并再次插入。切勿拆卸手机！	
手机受潮。	取出电池和 SIM 卡。立即用干布擦干手机。切勿加热烘干！彻底擦干接触点。将手机直立放置在空气流通的环境中。切勿拆卸手机！	
将所有设定值复位到出厂默认值：* # 9 9 9 9 # 		

西门子服务

我们提供快捷而个性化的建议！您有以下几个选择：

我们在以下网址提供在线技术支持：
www.siemens-mobile.com.cn

无论何时何地，您都可与我们取得联系，获得有关我们产品的全方位服务。在这里，您将找到一个交互式的故障查找系统，它汇集了最常见的问题和相应的解决方法，还有用户指南的更新信息以供下载。

当拨打客户服务热线时，请准备好您的发票和手机序列号 (IMEI，如要知道该号码请按 *#06#)，软件版本 (如要知道版本详情，请按 *#06#，然后按信息)，必要时请提供您的西门子服务客户编号。

在本用户指南的“故障排除”章节中，您可以找到最常见的问题与相应的解决方法。

西门子员工将竭诚为您提供有关我们产品和装置的专业信息。

在某些国家，产品并非通过我们的授权经销商售出，所以不能进行相应的维修和更换服务。

如果需要进行维修，请与我们的服务中心联系：

阿布扎比	0 26 42 38 00
阿根廷	0 80 08 88 98 78
澳大利亚	13 00 66 53 66
奥地利	05 17 07 50 04
巴林	40 42 34
孟加拉	0 17 52 74 47
比利时	0 78 15 22 21
玻利维亚	0 21 21 41 14
波斯尼亚-黑塞哥维那	0 33 27 66 49
巴西	0 80 07 07 12 48
文莱	02 43 08 01
保加利亚	02 73 94 88
柬埔寨	12 80 05 00
加拿大	1 88 87 77 02 11

中国	0 21 38 98 47 77
克罗地亚	0 16 10 53 81
捷克共和国	02 33 03 27 27
丹麦	35 25 86 00
迪拜	0 43 96 64 33
埃及	0 23 33 41 11
爱沙尼亚	06 30 47 97
芬兰	09 22 94 37 00
法国	01 56 38 42 00
德国*	0 18 05 33 32 26
希腊	80 11 11 11 16
中国香港	28 61 11 18
匈牙利	06 14 71 24 44
冰岛	5 11 30 00
印度	22 24 98 70 00 分机: 70 40
印度尼西亚	0 21 46 82 60 81
爱尔兰	18 50 77 72 77
意大利	02 66 76 44 00
象牙海岸	05 02 02 59
约旦	0 64 39 86 42
肯尼亚	2 72 37 17
科威特	2 45 41 78
拉脱维亚	7 50 11 18
黎巴嫩	01 44 30 43
利比亚	02 13 50 28 82
立陶宛	8 52 74 20 10
卢森堡	43 84 33 99
马其顿	02 13 14 84
马来西亚	+ 6 03 77 12 43 04
马耳他	+ 35 32 14 94 06 32
毛里求斯	2 11 62 13
墨西哥	01 80 07 11 00 03
摩洛哥	22 66 92 09
荷兰	0 90 03 33 31 00
新西兰	08 00 27 43 63
尼日利亚	0 14 50 05 00
挪威	22 70 84 00
阿曼	79 10 12
巴基斯坦	02 15 66 22 00
巴拉圭	8 00 10 20 04
菲律宾	0 27 57 11 18
波兰	08 01 30 00 30
葡萄牙	8 08 20 15 21
卡塔尔	04 32 20 10
罗马尼亚	02 12 04 60 00
俄罗斯	8 80 02 00 10 10
沙特阿拉伯	0 22 26 00 43

塞尔维亚	01	13	07	00	80	
新加坡	62	27	11	18		
斯洛伐克共和国	02	59	68	22	66	
斯洛文尼亚	0	14	74	63	36	
南非	08	60	10	11	57	
西班牙	9	02	11	50	61	
瑞典	0	87	50	99	11	
瑞士	08	48	21	20	00	
中国台湾	02	23	96	10	06	
泰国	0	22	68	11	18	
突尼斯	71	86	19	02		
土耳其	0	21	65	79	71	00
乌克兰	8	80	05	01	00	00
阿拉伯联合酋长国	0	43	66	03	86	
英国	0	87	05	33	44	11
美国	1	88	87	77	02	11
越南	84	89	30	01	21	
津巴布韦	04	36	94	24		

VAR0-; enE\VAR08»\E1\040405

保养和维护

您的手机经过精心的设计和制作，所以请妥善对待。以下建议将帮助您长时间享用您的手机。

防止手机受潮！ 含无机物的沉淀、湿气和液体会腐蚀电子电路。不过，如果您的手机受潮，请立即切断电源，取出电池并在室温下使手机干燥！

不得在积满灰尘和不干净的地方使用或存放手机。否则手机的运动机件可能会被损坏。

不得把您的手机存放在很热的地方。高温会缩短电子设备的寿命、损坏电池并使某些塑料变形或熔化。

不得把您的手机存放在很冷的地方。当手机变热时（达到其正常环境温度），手机内部可能会形成湿气，这会损坏电子电路板。

请勿摔落、敲打或摇晃您的手机。野蛮处理会损坏手机内部电路板！

不得使用刺激性化学品、洗涤剂或强清洁剂来清洁手机！

以上建议适用于您的手机、电池、充电器和所有附件。如果有任何部件无法正常工作，请送至您当地的维修点（详见《售后服务指南》维修点列表）。那里的服务人员将为您提供帮助，并在必要时对手机进行维修。

产品数据

一致性声明

西门子移动信息和通讯公司特此声明：在此用户指南中所述的手机符合欧洲官方指令 1999 / 5 / EC (R&TTE) 的基本要求和其它相关规定。

CE 0682

技术数据

GSM 级别:	4 (2 瓦)
频率范围:	880–960 兆赫
GSM 级别:	1 (1 瓦)
频率范围:	1,710–1,880 兆赫
GSM 级别:	1 (1 瓦)
频率范围:	1,850–1,990 兆赫
重量:	76.3 克
尺寸:	100.7x44.7 x19.3 毫米 (78 立方厘米)
锂离子电池:	700 毫安时
工作温度:	-10 °C 至 +55 °C
SIM 卡:	3.0 伏

34 产品数据

使用时间

充足电的电池可以提供 60 到 250 小时的待机时间，或者 100 到 300 分钟的通话时间。（此通话与待机时间是在 GSM 标准条件下测得的。）

使用时间取决于是否进行下列操作：

所进行的操作	时间 (分钟)	减少的待机时间
打电话	1	30-90 分钟
夜光照明 *	1	40 分钟
网络搜索	1	5-10 分钟
* 键盘输入、游戏等。		

温度过高或者过低会大大缩短手机的待机时间。因此请勿将您的手机放置于阳光直射处或者散热器上。

手机序列号

在手机或者 SIM 卡丢失时，会需要以下信息。

SIM 卡号码（在卡上）：

.....

15 位的手机序列号（在电池下面）：

.....

网络运营商的客户服务号码：

.....

手机丢失

如果您丢失了手机或者 SIM 卡，请立即与您的网络运营商联系以防盗用。

制造商：

上海西门子移动通信有限公司

制造商地址：

上海市浦东金桥川桥路 777 号

邮编：201206

产品标准号：Q/YXCR 1041-2004

CMII ID：2004CJ1358

电池质量声明

请勿将您的手机电池置于温度过高或过低的环境中，因为这样做会影响电池的使用寿命并会缩短电池的待机时间。手机电池的使用寿命有一定期限，经使用一段时间后如果您发现电池性能有下降趋势，建议您及时更换西门子原装电池。

显示屏质量声明

由于技术原因，在极少情况下，显示屏可能会出现少量其它颜色的小圆点。

请记住，显示屏上出现较亮或较暗的圆点通常并不属于故障现象。

可选附件

多媒体娱乐 闪亮拍 IQP-500

携带式手机套 旅行手机套 FCT-650
皮带式手机套 FCL-600

电源 锂离子電池 EBA-510
旅行充电器 ETC-500(欧盟)
旅行充电器 ETC-510(英国)
旅行充电器 ETC-520(美国)
增强型车用充电器 ECC-600
台式充电器 EDC-510

免提耳机 基本型耳机 HHS-500
键控耳机 HHS-510
功能型耳机 HHS-610

办公应用 数据线 DCA-500
数据线 USB DCA-510

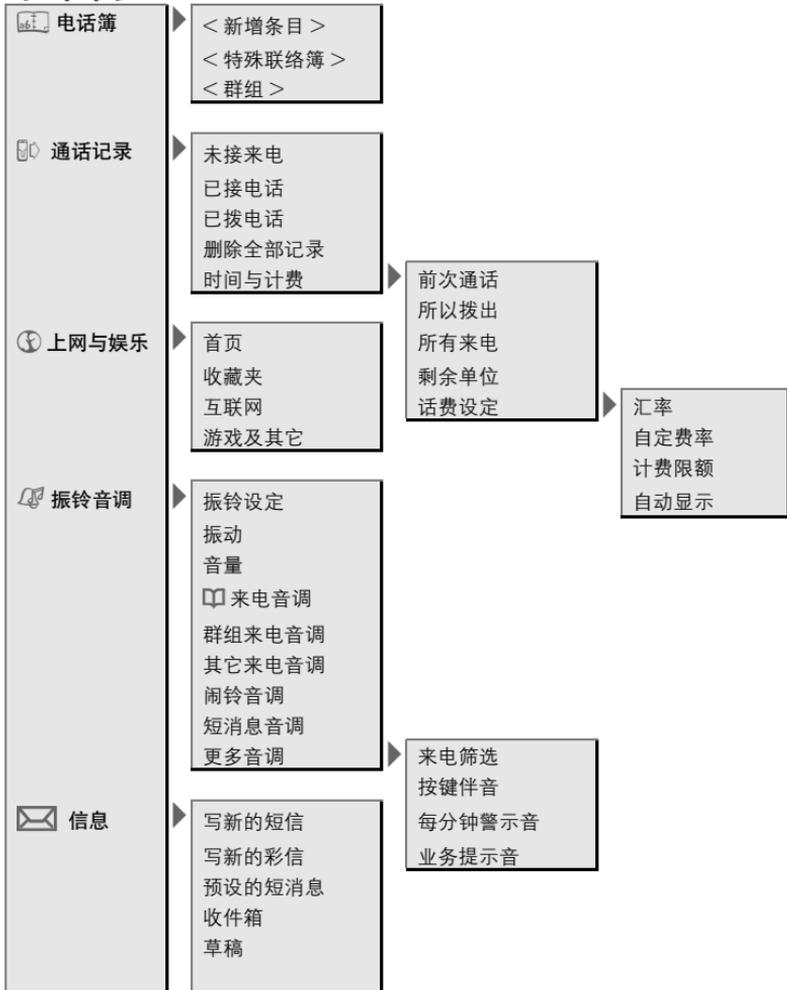
车载设备 便携式车载 HKP-500

这些产品可在专卖店购买，或者在“西门子移动商店”在线购买：

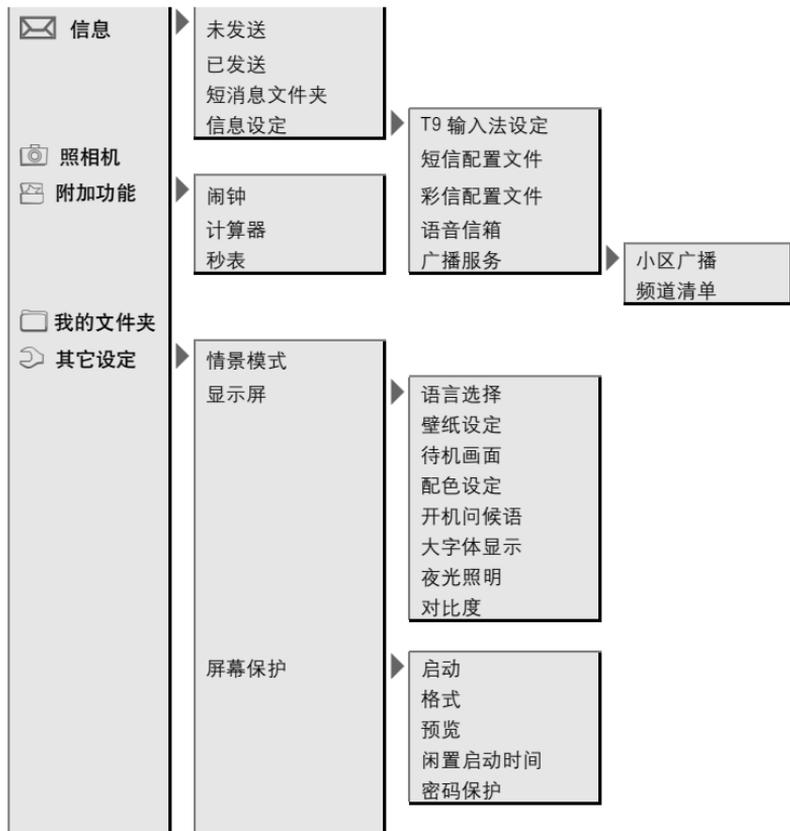
Original
Accessories
西门子原装附件

西门子原装附件
www.siemens-mobile.com.cn

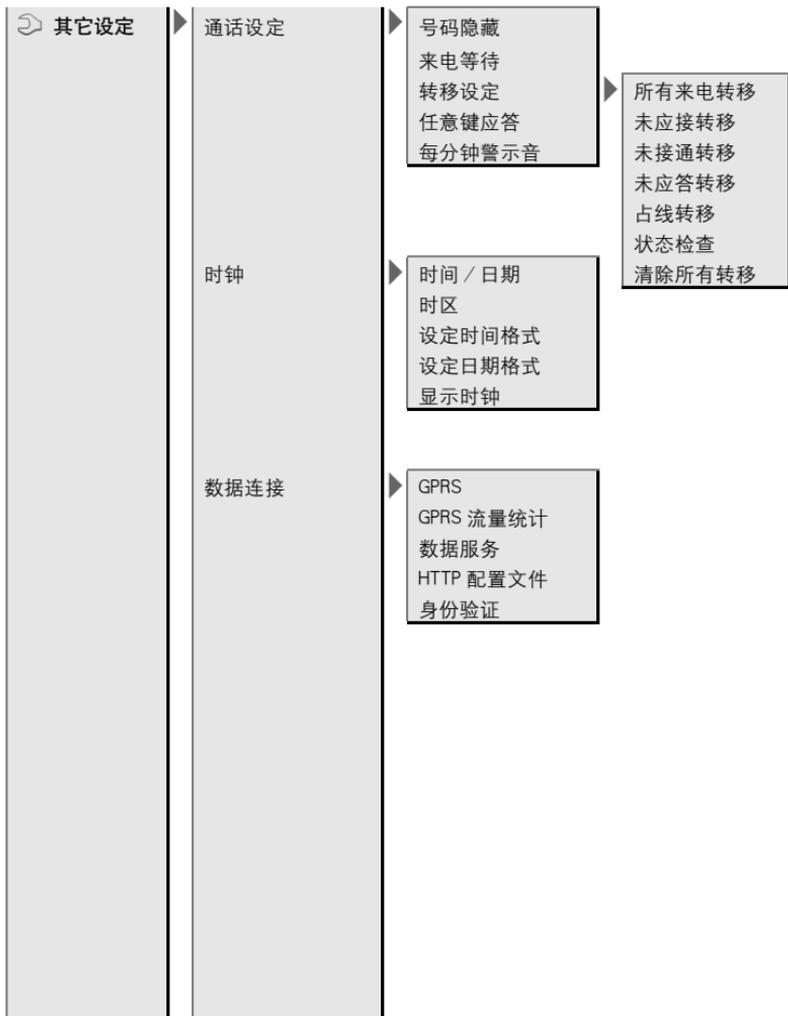
菜单树



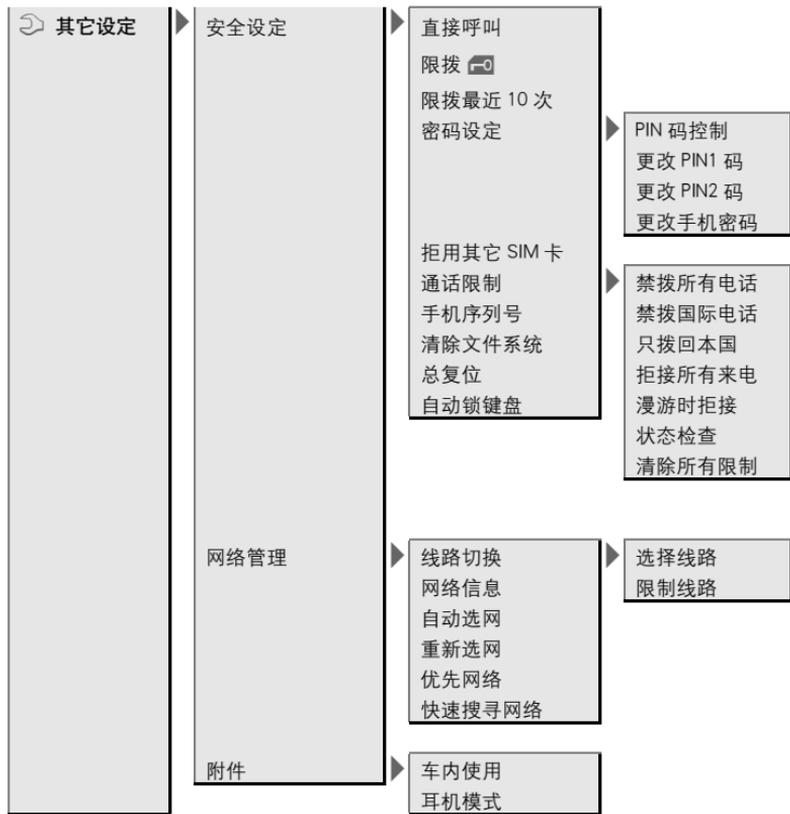
38 菜单树



VAR0-1; enE\VAR048\yE1\040405



40 菜单树



VAR0-; enEVARq8%yE% 040405